

#### 患者及照护者教育

# MSK Monmouth 肺部手术指引

本信息将帮助您为即将在 MSK Monmouth(MSK 的一个区域性医学中心)接受的肺部手术做好准备。

# 关于肺部手术

您将接受的手术为:	

您的医疗保健提供者将会为您提供相关信息,并就手术期间的各种 预期情况与您进行讨论。

您的手术将在 MSK Monmouth 进行。 其地址为:

红山道 480 号

米德尔敦镇,邮编 NJ 07748

请从 Lower Concourse 入口进入医疗大楼。 工作人员将引导您前 往二楼的外科登记区域。

## 肺部手术前应完成的事项

### 与护士交谈并计划您的医疗照护

手术前,您将与一名护士围绕您手术期间的医疗照护计划进行讨论。 您与护士讨论的方式将取决于您接受手术的地点。 您的医疗保健提供者将告知您可能发生的情况。

### 术前测试 (PST)

医疗保健提供者会告诉您在手术前是否需要进行术前测试 (PST)。 PST 是一项常规身体检查。 还会包括其他医学检查,这将为您的 医疗团队提供有关您健康状态的重要信息。 PST 有助于医疗团队 了解您是否足够健康,可以进行手术。

如果您需要 PST, 您将在手术的 30 天(1 个月)内安排预约。 医疗保健提供者办公室将为您打印包含相关日期、时间和地点信息的预约提醒单。 您可以在预约当天进食和服用常规药物。

前往 PST 预约时,随身携带这些物品将对您有所帮助:

- 您服用的所有药物的清单,包括处方药、非处方药、贴片、和药膏。
- 在 MSK 以外进行的任何检查的结果,例如心脏负荷试验、超声 心动图或颈动脉多普勒检查。
- 您的医疗保健提供者的名字和电话号码。

在 PST 预约期间,您将会见一位执业护士 (NP)。 他(她)会与麻醉科医生(在您的手术期间为您施用麻醉药物的专业医疗保健提供者)密切合作。 您的 NP 会与您一起查看您的医疗和手术病史。您可能还需要接受一些医学检查来帮助计划安排您的手术,例如:

- 心电图 (EKG),用于检查您的心律。
- 胸部 x 线检查。
- 血液检查。

您的 NP 可能会建议您去会见其他医疗服务提供者。 他们也会告知 您手术日早晨应该服用哪些药物。

### 询问用药情况

您可能需要在手术前停用某些常用药物。 您需要与您的医疗保健 提供者讨论停用哪些药物对您是安全的。

我们在下面列举了一些常见的例子,但还有其他类型。 **确保您的 医疗团队了解您服用的所有处方药和非处方药。** 处方药是指只能凭医疗保健提供者开具处方才可获得的药物。 非处方药是指无需开具处方即可购买的药物。



在手术前几天内正确服药非常重要。 如果没有这样做, 我们可能需要取消您的手术。

#### 血液稀释剂

血液稀释剂是一种可以影响血液凝固方式的药物。 如果您正在服用血液稀释剂,请咨询负责为您做手术的医疗保健提供者您应该如何处理。 他们可能会建议您停止用药。 这将取决于您所要接受的手术类型和您使用血液稀释剂的原因。

以下是常见血液稀释剂的示例。 还有其他类型的血液稀释药物,请务必确保您的医疗团队了解您服用的所有药物。 请**勿在未咨询您的医疗团队成员的情况下停用您的血液稀释剂药物。** 

- 阿哌沙班(艾乐妥<sup>®</sup>)
- 阿司匹林

- 美洛昔康(莫比可®)
- 非甾体抗炎药 (NSAID),如布 洛芬 (Advil®, Motrin®) 和萘普

- 塞来昔布(西乐葆®)
- 西洛他唑 (Pletal®)
- • 氯吡格雷(波立维<sup>®</sup>)
- 达比加群 (泰毕全®)
- 达肝素(法安明<sup>®</sup>)
- 双嘧达莫(潘生丁®)
- 依度沙班 (Savaysa®)
- 依诺肝素 (Lovenox®)
- 磺达肝癸钠 (Arixtra®)
- 肝素(皮下注射)

生 (Aleve®)

- 己酮可可碱(巡能泰®)
- 普拉格雷 (Effient®)
- 利伐沙班 (拜瑞妥®)
- 柳氮磺胺吡啶 (Azulfidine®、 Sulfazine®)
- 替格瑞洛(倍林达<sup>®</sup>)
- 亭扎肝素 (Innohep®)
- 华法林 (Jantoven®、 Coumadin®)

### 停用非甾体抗炎药 (NSAID)

使用 NSAID(如布洛芬(Advil<sup>®</sup> 和 Motrin<sup>®</sup>)和萘普生 (Aleve<sup>®</sup>))可能导致出血。 请在手术前 2 天停用此类药物。 如果您的医疗保健提供者为您提供了其他指导说明,请遵循相应说明。

如需了解更多信息,请阅读*如何确定药物或补充剂中是否含有阿司 匹林、其他 NSAID、维生素 E 或鱼油* 

(https://sandbox18.mskcc.org/zh-hans/cancer-care/patient-education/common-medications-containing-aspirin-and-other-nonsteroidal-anti-inflammatory-drugs-nsaids)。

### 糖尿病药物

在手术前,请咨询为您开具胰岛素或其他糖尿病药物处方的保健提供者。 他们可能需要改变糖尿病药物的剂量。 请咨询他们您在手

术当天早晨应该怎么做。

您的医疗团队会在手术期间检查您的血糖水平。

### 利尿剂(水丸)

利尿剂是一种有助于控制体内液体积聚的药物。 利尿剂的例子包括氢氯噻嗪 (Microzide®) 和呋塞米 (Lasix®)。

如果您正在服用任何利尿剂,请在手术前咨询负责为您做手术的医疗保健提供者应如何处理。 您可能需要在手术当天停用该药物。

### 安排人接您回家

疗程后请务必确保有一名负责任的照护者接您回家。负责任的照护 者必须能够帮助您安全回到家中。如果他们有任何问题,应能够联 系您的医疗团队。请务必在疗程开始前将此事安排好。

如果没有负责任的照护者接您回家,您可以致电以下服务机构。他们会安排人送您回家。此项服务需要付费,并且您需要提供交通工具。您可以乘坐出租车或使用汽车服务,但必须保证有一个负责任的照护者陪同。

#### 纽约的服务机构

新泽西的服务机构

VNS健康: 888-735-8913

Caring People: 877-227-4649

Caring People: 877-227-4649

### 如果您有任何不适请告知我们

如果您在手术前生病(包括出现发热、感冒、喉咙痛或流感),请 联系为您安排手术的医疗保健提供者。 您可以在周一至周五上午 9:00 至下午 5:00 致电联系。 下午 5:00 后或在周末和节假日,请致电 212-639-2000。 联系值班的肺科服务专业进修医生。

## 肺部手术前一天应完成的事项

### 请注意您的手术时间

在手术前一天的下午 2 点后,工作人员将打电话给您。 如果您的手术安排在周一,他们会在周五提前致电联系您。 如果您在晚上7:00 前未接到电话,请致电 212-639-5014。

工作人员将告知您到医院进行该手术的时间。 他们还会提醒您接 受手术的地点。

### 进食指导说明



手术前的午夜(凌晨 12 点)后请停止进食。 包括硬糖和口香糖。

如果医疗保健提供者告知您在午夜之前停止进食,请 遵照其指示。 有些人需要在手术前禁食(不吃东西)更长时间。

## 肺部手术当天应完成的事项

### 液体摄入指导说明

午夜(凌晨 12 点)至抵达时间前 2 小时,只能饮用以下所列的液体。 请勿进食或饮用其他任何饮品。 抵达时间前 2 小时停止饮用。

- 7K<sub>0</sub>
- 透明的苹果汁、葡萄汁或蔓越莓汁。

- Gatorade 或 Powerade。
- 黑咖啡或清茶。可以添加糖。请勿添加任何其他东西。
  - 请勿添加任何含量任何类型的牛奶或奶精。 包括植物奶和奶 精。
  - 请勿添加蜂蜜。
  - 请勿添加风味糖浆。

如果您患有糖尿病,请注意这类饮料中的含糖量。 如果摄入这类饮料的无糖、低糖或无添加糖版本,会更容易控制血糖水平。

在手术前保持水分会有所帮助,因此如果口渴请饮用液体。 请勿超出所需的饮水量。 手术期间,您将接受静脉 (IV) 输液。



抵达时间前2小时停止饮用。包括水。

### 注意事项

- 在手术当天早晨,请遵循医疗保健提供者的用药说明 指导。 可以小口喝水送服。
- 穿着舒适宽松的衣服。
- 如果您习惯配戴隐形眼镜,如果可能,请换成镜框眼镜。如果 您没有框架眼镜,请带一个装隐形眼镜的盒子。
- 请勿使用任何乳液、护肤霜、除臭剂、化妆品、粉扑、香水或 古龙水。
- 请取下所有的首饰,包括身体穿孔。

- 请将贵重物品(如信用卡和首饰)留在家中。
- 到了手术时间,您需要取下助听器、假牙、假肢、假发和宗教物品。

### 随身携带的物品

- □ 所有在家服用药物的清单,包括贴剂和乳膏。
- □ 治疗哮喘的沙丁胺醇等急救吸入器(如有)或任何其他呼吸药 物。
- □ 手机和充电器。
- □ 只需要带小额现金用于购买小物件(例如报纸)。
- □ 个人物品收纳盒(如有)。 包括镜框眼镜或隐形眼镜、助听器、假牙、假肢、假发或宗教物品。
- □ 医疗保健代表委任书和其他预立医疗指示(如果您已填写完成)。
- □ 用于治疗睡眠呼吸暂停的呼吸机(如使用),例如持续气道正 压通气 (CPAP) 机。 如果您无法携带这些设备,我们将在您住 院期间为您提供。
- □ 如果您体内有植入式起搏器或自动植入式心脏复律除颤器 (AICD),请携带钱包卡。

#### 泊车位置

当您进入停车场时,请按照 Lower Concourse 的标志行驶。 Lower Concourse 入口有免费泊车处,入口右侧也可以泊车。 还 提供免费代客泊车服务。

### 前往何处

停好车后,请从 Lower Concourse 入口进入医疗大楼。 工作人员 将引导您前往二楼的外科登记区域。

### 抵达医院后的预期情况

多名医生、护士和其他工作人员会要求您说出并拼写出您的姓名和 出生日期。 这是为了您的安全考虑, 因为姓名相同或相似的患者 可能会在同一天接受手术。

当您该手术更衣时,您将领取医院病号服和防滑袜。 您需要取下 镜框眼镜或隐形眼镜、助听器、假牙、假肢、假发或宗教物品(如 有)。

### 与护士见面

您将在手术之前与您的护士见面。 请将您在午夜(凌晨 12:00)之后服用的任何药物的剂量及服用时间告知他们。 请确保包括处方药、非处方药、贴片和药膏。

护士可能会在您的一根静脉中放置一根静脉注射 (IV) 管线,通常是您的手臂或手上的静脉。 如果护士没有放置静脉注射管线,麻醉师可能会在手术室里进行此操作。

静脉导管将被用来在您手术期间给您输送麻醉药(使您入睡的药物)。 您可能还将通过静脉管线在术前接受液体输送。

#### 与麻醉师见面

您将与麻醉师见面。 麻醉师是指在麻醉方面受过特殊训练的医生。 他们将在手术期间给您输送麻醉药。 此外,他们还将:

- 与您一起查看您的病史。
- 询问您既往使用麻醉药是否曾出现过问题。包括恶心(感觉想吐)或疼痛。
- 和您谈论手术过程中的舒适度和安全性。
- 和您谈论您将接受哪种麻醉。
- 回答您提出的麻醉相关问题。

### 与医生见面

您将在手术之前与您的医生交谈。 他们将向您解释手术相关信息,并回答您的问题。

### 肺部手术期间的预期情况

当您接受该手术时,您需要前往手术室,工作人员会帮您躺在检查台上。 您的医疗保健提供者会对相关设备进行设置,以监测您的心率、呼吸和血压。 您还将通过置于鼻子下方的细管接受氧气供给。

当您感觉舒适后,麻醉师会通过静脉管路为您施用麻醉药,让您入 睡。

### 肺部手术后的预期情况

### 在麻醉复苏室 (PACU) 里

手术后,您将会在麻醉复苏室 (PACU) 内醒来。

护士会追踪记录您的体温、脉搏、血压和氧气水平。 您也可能接 受胸部 X 光检查,以确保您的肺部没有受损伤。 这类损伤较为少 见。

您的医生将会与您及护送您回家的人员讨论您的手术情况。 如果 他们认为您必须在医院过夜以接受更多的医疗照护,您将被送往当 地的 MSK 合作医院。

如果您在手术前停止服用任何药物,请询问您的医生何时可以重新 开始服用。

在您出院前,您的护士将向您和护送您回家的人员介绍出院后的相关注意事项。

# 联系信息

如果您有任何问题或顾虑,请联系为您进行手术的医疗保健提供者。 您可以在周一至周五上午 9:00 至下午 5:00 联系他们。如果您不清楚他们的电话号码,请致电 212-639-LUNG (212-639-5864)。

下午 5:00 后或在周末和节假日,请致电 212-639-2000。 联系值班的肺科服务专业进修医生。

有关更多资源,请访问 www.mskcc.org/pe,在我们的虚拟图书馆中进行搜索。

Instructions for Pulmonary Procedures at MSK Monmouth - Last updated on July 21, 2023

Memorial Sloan Kettering Cancer Center 拥有和保留所有权利